



Сборник съдебна практика

Решение на Общия съд (девети състав) от 26 февруари 2015 г. — Orange/Комисия

(Дело T-385/12)

„Държавни помощи — Пенсии — Помощ във връзка с реформата на финансирането на пенсиите на държавните служители, работещи за France Télécom — Намаляване на вноската, която France Télécom следва да заплати на държавата — Решение, с което помощта се обявява за съвместима с вътрешния пазар при определени условия — Предимство — Селективен характер — Нарушаване на конкуренцията — Право на защита“

1. Помощи, предоставяни от държавите — Понятие — Намеса на държавата, облекчаваща разходите, които обикновено обременяват бюджета на предприятието — Намаляване на разходите, свързани с възнаграждението на служителите — Включване (член 107, параграф 1 ДФЕС) (вж. точки 34—37)
2. Помощи, предоставяни от държавите — Понятие — Намеса на държавата, облекчаваща разходите, които обикновено обременяват бюджета на предприятието — Включване — Мярка, насочена към начина на финансиране на пенсиите на служителите, работещи за предприятието получател — Намаляване на вноската, заплатена на държавата от предприятието получател — Включване (член 107, параграф 1 ДФЕС) (вж. точки 38—41)
3. Помощи, предоставяни от държавите — Понятие — Намеса на държавата, облекчаваща разходите, които обикновено обременяват бюджета на предприятието — Мярка, чиято цел е да компенсира структурно неудобство, състоящо се в допълнителните задължения, свързани с пенсиите на държавните служители, работещи за предприятието получател — Включване (член 107, параграф 1 ДФЕС) (вж. точки 42 и 43)
4. Актове на институциите — Мотивиране — Задължение — Обхват — Решение на Комисията в областта на държавните помощи (член 107, параграф 1 ДФЕС и член 296 ДФЕС) (вж. точки 47—49, 58—62 и 103—108)
5. Помощи, предоставяни от държавите — Понятие — Селективен характер на мярката — Ad hoc мярка, засягаща едно предприятие — Включване — Необходимост от сравняване на получателя с другите оператори, които се намират в сравнимо фактическо и правно положение с оглед на целта, преследвана от мярката — Липса (член 107, параграф 1 ДФЕС) (вж. точки 53 и 54)

6. *Жалба за отмяна — Актове, подлежащи на обжалване — Понятие — Актове, които могат да засегнат определено правно положение — Жалба, насочена само срещу мотивите на акт — Недопустимост (член 263 ДФЕС) (вж. точка 70)*
7. *Помощи, предоставяни от държавите — Забрана — Дерогации — Помощи, които могат да се приемат за съвместими с вътрешния пазар — Право на преценка на Комисията — Комплексна икономическа преценка — Съдебен контрол — Граници (член 107, параграфи 1 и 3 ДФЕС) (вж. точки 81—86 и 91—95)*
8. *Помощи, предоставяни от държавите — Забрана — Дерогации — Помощи, които могат да се приемат за съвместими с вътрешния пазар — Преценка с оглед на член 107, параграф 3, буква в) ДФЕС — Съобразяване на по-ранна практика — Изключване (член 107, параграф 3, буква в) ДФЕС) (вж. точки 98—100)*
9. *Помощи, предоставяни от държавите — Забрана — Дерогации — Помощи, които могат да се приемат за съвместими с вътрешния пазар — Приложение на ставките, определени в Известието за референтните ставки — Допустимост (член 107, параграф 3, буква в) ДФЕС; Известие 96/С 232/06 на Комисията) (вж. точки 117—123)*
10. *Помощи, предоставяни от държавите — Разглеждане от Комисията — Административно производство — Задължение на Комисията да покани заинтересованите страни да представят своите становища — Право на получателя на помощта да участва в производството в подходяща степен — Граници (член 108, параграф 2 ДФЕС) (вж. точки 131 и 132)*
11. *Съдебно производство — Искова молба или жалба — Изисквания за форма — Кратко изложение на посочените основания — Липса — Недопустимост — Излагане на доводи в репликата — Липса на последици (член 21 от Статута на Съда; член 44, параграф 1, буква в) от Процедурния правилник на Общия съд) (вж. точка 134)*

Предмет

Искане за отмяна на Решение 2012/540/ЕС на Комисията от 20 декември 2011 година за държавна помощ С 25/08 (ex NN 23/08) — Реформа на финансирането на пенсиите на държавните служители, работещи за France Télécom, приведена в действие от Френската република в полза на France Télécom (ОВ L 279, 2012 г., стр. 1)

Диспозитив

- 1) Отхвърля жалбата.

- 2) Orange понася направените от него съдебни разноси, както и тези на Европейската комисия.